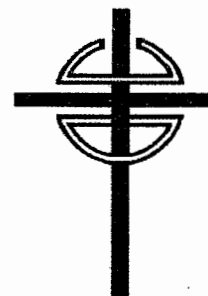


1. We welcome all first-time visitors to EFCOC.
2. Pr. Barber is preaching at EFC of Alhambra today.
3. " Mission Department report " : The Elders Board has recently approved a set of guideline for financial support to mission for our members. Please review it carefully.
 - a. After approval by senior pastor and the elders' board, EFCOC will support up to 1/3 of the estimated expenses for the member. The member could raise fund for the coming mission activity at EFCOC after discussion with the senior pastor and the Mission Department.
 - b. If the total amount raised (by the member) and the initial 1/3 allocated (by the church) exceed the estimated expenses needed, the amount exceeded will be allocated into the Mission Fund at EFCOC.
 - c. Any and all raised fund for the mission shall be addressed to EFCOC.
4. EFCOC Family Park Days: 8/5, 8/12 at 3-7pm, Please participate and invite your friend to this activities.
5. EFCOC Summer Retreat will be held at UC Santa Barbara from 8/18 to 8/20. Speakers: Rev. Kuo-Liang Lin, Pr. Gabe Barber. Theme: "Love".
Registration : For 18 years old and above: \$142; 13-17: \$112; 4-12 \$102; less than 3 free. Person in charge : Biing Leu.
6. Andrew and Jesse Wu's Mom Susie passed away on 7/16. The viewing will be held on 8/4 from 5:00-8:30pm; The memorial service will be 8/6 at 9:30am in Rose Hills's Sky Rose Chapel. May the Lord comfort the family.
7. Please pray for Tiffany Yen, who just left on Wednesday for a month-long missions trip with EFC's music ministry.



柑縣台福基督教會

Evangelical Formosan Church
of
Orange County

7月23日2006年

2430期

●Worship/主日崇拜程序●

English 9:30am	華語 9:30am	台語 11:00am
Worship & Praise	宣召	宣召
Prayer	敬拜	敬拜
Sharing: Elder Liu	代禱及主禱文	代禱及主禱文
Scripture Reading	讀經:	讀經:
Luke 16	腓 1:1-11	伯 38:1-7;40:6-14
Sermon		獻詩
Cameron Staff	證道: 彭怡珍傳道	證道: 劉聰輝弟兄
"Are You Fit For the	堅固的教會	神在旋風中的回答
Kingdom?"	詩歌回應:	詩歌回應: # 12
Offering	我們是你的百姓	天父上帝
Announcements	奉獻禱告	奉獻禱告
Doxology & Benediction	歡迎/報告	歡迎/報告
	頌榮/祝禱	頌榮/祝禱

The Year of Evangelism / 佈道年-宣道得人

Behold, The Harvest Is Ready / 舉目觀看, 收割莊稼

榮譽牧師(Pastor Emeritus) : 周淑慧(Pr. Chou)

牧師(Pastoral Staff) : 陳敏欽(Pr. Chen) · 林政勳(Pr. Lin) · Pr. Gabe Barber

地址(Add) : 10750 Lampson Ave.

Garden Grove, CA 92840 www.efcoc.org

電話(Tel) : 714-534-5531(辦公室) 714-534-2264(Fax)

	台語部 TAIWANESE	華語部 MANDARIN	英語部 ENGLISH	兒童部 CHILDREN
9:30 AM	主日學 Sunday School	禮拜 Worship	禮拜， Worship	禮拜 Worship
11:00 AM	禮拜 Worship	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School
上週人數及奉獻	Last Week Attendance & Offering			
主日學	Sunday School			
29	30	30	37	
禮拜	Worship			
83	76	51	37	
全部禮拜人數	Worship Total			247
經常費	General Fund			
\$3,029.00	\$2,236.00	\$925	\$2.00	
其他奉獻	Other Offering			
宣道Mission 建堂Building	\$142.00	愛心Love 感恩Thanks		
上週奉獻共計	Last Week Offering Total			\$6,334.00
該月累計	Accumulation for the Month			\$26,898.42
該月預算	Budget for the Month			\$51,130.00
今日招待及司會	Today's Ushers & Presiders			今日領詩
許美櫻 蔡香美 王志成	王利紅 王 薇 陳燕珠	Theodore Richard David	台 楊博盛 華 賴瑞珍	
何正泰	唐東煥	Mike Hsu	鋼琴 方書敏	
下週招待及司會	Next Week's Ushers & Presider			鋼琴 簡溫慧
程日祥 程陳早 謝愛玉	王長雄 王鵬妃 高淑敏	Catherine Elaine Sabrina	值星 王長雄	
許英良	周彥文	Peter Yen	午餐Lunch 服務	
下週証道	Next Week's Preachers			今日 Adult 下週 雅歌 Playground 巡邏
陳敏欽牧師	陳敏欽牧師	Pr. Barber	今日 Mike Hsu	

【歡迎】歡迎第一次來參加聚會的朋友。

【宣道組】爲了鼓勵會友參加宣教活動，經小會通過“會友宣教補助辦法”，公布於此，請注意：1)當事人經主任牧師及小會核可後，教會將給予補助其所需費用至多三分之一的金額。並可就其餘三分之二所需費用，與宣道組配合，在本教會公開進行募款。2)若所募得款項加上教會原訂所補助之金額（費用之三分之一），超過所需費用之金額，教會將僅給予所需費用之金額爲止。超過之金額將歸入教會“宣教基金”。3)所有的募款應交由教會財務單位統一處理。若開具支票，支票抬頭應具名"EFCOC"。

【家庭運動時間】8/5, 8/12 3-7pm, 請參與並邀請朋友。

【夏令會】8/18-20 在 U.C. Santa Barbara, 林國亮牧師及巴傳道主講「愛的真諦」。報名費爲：18歲以上 \$142, 13-17歲\$112, 4-12歲 \$102, 3歲以下免費。總負責人:呂炳奇執事。

【台福培育中心】8/21-10/9 週一7:00-9:30pm 在愛恩台福開課；課程：小組長訓練。講員：周淑慧牧師。新生報名費：\$25, 學費：\$90。聯絡人：林朝瑩弟兄(949)261-8007 Ext.101。詳情請看報名表。

【六龜山地育幼院原住民兒童和唱團】7/23 7:00pm在愛恩舉辦“生命之歌”音樂會。詳情請看佈告欄。

【肢體消息】本會吳松紘弟兄的妻子曾美樺姐妹已於7/16安息主懷。8/4 (週五) 5:00-8:30pm 在玫瑰崗瞻仰遺容；8/5 (週六) 9:30am 在Sky Rose Chapel 舉行追思禮拜，求主安慰遺族。

七月經文背誦：

詩103:8 「耶和華有憐憫、有恩典、不輕易發怒、且有豐盛的慈愛。」

羅10:9-10 「你若口裡認耶穌爲主、心裡信 神叫他從死裡復活、就必得救。因爲人心裡相信、就可以稱義。口裡承認、就可以得救。」